



**T**ornano le **Ferie Medievali**, a Pavone, da venerdì 3 a domenica 5 giugno, recando con loro quella somma di appuntamenti declinati in cultura, storia ed enogastronomia locale, costruita attorno alla rievocazione storica del giuramento di fedeltà, datato 7 giugno 1327, del console pavonese Nicolinus de Bonjhoanne e dei 208 uomini rappresentanti le famiglie del Borgo a Palaynus de Advocatis, vescovo e conte di Ivrea.

Giuramento che si ritiene essersi tenuto in occasione della concessione degli Statuti da parte del Vescovo, Signore di Pavone.

Appuntamenti che si traducono ogni volta negli ingredienti di una succulenta ricetta, sapientemente amalgamati e dosati in modo che nessuno abbia a prevalere sugli altri, in grado di soddisfare anche i gusti più esigenti.

Rievocazioni storiche, gruppi itineranti, musica celtica, artisti di strada, giocolieri, combattimenti medioevali, taverne: Pavone, all'ombra del suo romantico castello, nelle stradine degli antichi ricetti, nel borgo pavesato a festa attende tutti quelli che vorranno regalarsi un salto indietro nel tempo.

Il gruppo storico eporediese *I Credendari*, *Erik Frigeri* e *Pier Luigi Terzi* per la direzione artistica, sono tra gli organizzatori di questa **22ª edizione**, realizzata, come lo scorso anno, dal **Comitato Rievocazione Storica**, composto dalle associazioni locali e dal Comune e guidato dalla Pro Loco. Non ci sarà più, invece, il gruppo storico Ij Ruset, presente fino alla scorsa edizione 2015.

Le **Ferie Medievali** non solo sono tra i più significativi eventi di carattere storico e folklorico del Piemonte, ma rappresentano anche una riuscitissima operazione di difesa della cultura locale e l'unione delle associazioni che concorrono con impegno a abnegazione alla sua riuscita è un messaggio positivo che va ben oltre le Ferie stesse.

Il nostro Comune è dunque pronto ad accogliere, anche quest'anno, nei tre giorni della manifestazione storica, il consueto, incessante andirivieni di persone dirette alle taverne e in ammirazione della parte più antica e suggestiva del borgo, un angolo di Canavese che ancora riesce a incantare tutte le persone che vi giungono da ogni parte d'Italia e dall'estero e ne fanno, per un pugno di giorni, una piccola capitale d'Europa.



*"Festa, duelli e antichi sapori nei suggestivi ricetti e sotto le mura del maestoso castello..."*

Incontri culturali, cortei storici, antichi sapori, animazione, spettacoli medievali con duelli, artisti incredibili, sono gli ingredienti delle Ferie 2016. La ventiduesima edizione dell'evento si presenta tramite il "**Comitato Rievocazione Storica**" costituito dalle Associazioni operanti sul territorio.

L'Amministrazione Comunale e le Associazioni di Pavone Canavese, si propongono come obiettivi:

- Creare un'occasione di festa per tutti coinvolgendo persone di tutte le età;
- Valorizzare il territorio pavonese e promuovere il turismo creando un'occasione di festa per tutti coloro che apprezzano la semplicità e la naturalezza di ciò che li circonda, una festa senza tempo, pensata per la gente e vissuta con la gente che vuole riscoprire il passato per vivere meglio il presente.

*La Pro Loco Pavone è riconosciuta dal Comitato, unica responsabile della manifestazione.*

### **Il Comitato Rievocazione Storica**



Comitato  
Rievocazione  
Storica





## Alle radici della storia

Le Ferie erano giorni consacrati al riposo. Le Ferie Medievali di Pavone prendono spunto da un articolo degli Statuti della Comunità di Pavone (anno 1327) che recita: "... gli Uomini di Pavone non possono fare i lavori nei giorni di festa stabiliti dalla Chiesa, pena un'ammenda di 5 soldi"

## Rievocazione storica

**Giuramento di fedeltà del Console di Pavone al Vescovo di Ivrea, Signore di Pavone**

Nel lontano 7 giugno 1327, la Comunità di Pavone visse una giornata storica, secondo quanto tramandatici in un atto pubblico dal notaio vercellese Guale de Flore.

**Il Console e gli Uomini di Pavone giurarono fedeltà al Palaynus de Advocatis, Vescovo e Conte di Ivrea.** Si ritiene che detto giuramento si sia tenuto in occasione della concessione degli Statuti da parte del Vescovo, Signore di Pavone. L'atto ufficiale riporta il giuramento di fedeltà e l'omaggio del Console di Pavone Nicolinus de Bonoiohonne al Vescovo Palaynus, e la formula del rito che venne ripetuta dai 208 Uomini rappresentanti le famiglie del Borgo di Pavone.



venerdì **3** giugno

ore 19.00  
nell'antico borgo  
**Apertura  
delle suggestive Taverne**  
rallegrate  
da Gruppi Itineranti

ore 21.30  
piazza del Comune  
**Combattimenti medievali  
con la Compagnia d'Arme  
I Poeti della Spada**



Da circa 10 anni è presente all'interno dello scenario delle rievocazioni storiche nazionali ed europee, portando l'immagine di Urbino e del Montefeltro in ben 134 città italiane ed estere. Le finalità principali che si pone sono la riscoperta e la valorizzazione dei diversi aspetti che interessarono la cultura a cavallo tra il 1380 e il 1430, con particolare attenzione alla pratica schermistica e bellica in generale. Attraverso l'attenta ricerca e la ricostruzione storica, la compagnia si prefigge di diffondere la conoscenza di tutto ciò che poteva ruotando intorno alla vita di una compagnia di ventura mercenaria italiana tra XIV e XV secolo.

**Spettacolo notturno  
con il fuoco del Gruppo  
Nocturna**

**Concerto di musiche  
Celtiche con il Gruppo**

**Boira  
Fusca**



Spettacolo di fuoco  
Il Gruppo Nocturna si distingue rispetto ad altri gruppi storici di intrattenimento, per lo spettacolo notturno con il fuoco. Ogni anno vengono inseriti numeri nuovi all'interno di una cornice che prevede la messa in scena di uno spettacolo ambientato nel Canavese dall'Alto Medioevo.  
Il fuoco è l'elemento dominante: spade, fiaccole, ventagli, corde e bastoni gli attrezzi utilizzati dagli artisti impegnati in duelli cortesi, danze popolari, coreografie e numeri di sputa fuoco.

sabato **4** giugno

ore 15.00

Sala Santa Marta

**XVIII Convegno:**

**Medioevo in Ivrea  
e Canavese**

*Dalle genti antiche  
alle solidarietà moderne,  
dalla potente medievale  
Chivasso ai Castelli Valdostani,  
dalle radici del linguaggio  
nel Piemonte all'Abbazia della  
Fruittuaria.*

ore 15.00

Saluto di Mons.

**Edoardo Aldo Cerrato,**

Vescovo di Ivrea

Saluto del Sindaco di Pavone,

**Alessandro Perenchio**

Presentazione Convegno

e Atti del XVI e XVII

Convegno, **Pietro Ramella**

*Comunicazioni:*

Pietro Ramella

Genti antiche,

dalla Preistoria a Epopedia

Bruno Pasteris

La città di Chivasso

nel Medioevo

Livio Tonso

Nascita e sviluppo del

linguaggio in Piemonte

Rino Collè

Sculture in Pietra Ollare, nel

Castelli della Valle d'Aosta

Marco Nottario

Visita alla Millenaria

Abbazia della Fruittuaria

Valentina Gili Borghet

La visita apostolica

di Mons. Peruzzi all'Abbazia

di Fruittuaria

Diego Robotti

Le società del Mutuo

Soccorso in Canavese



ore 16.00

presso Campo d'Armi

(via Ricetti)

**Giochi medievali**

**per i bimbi**

ore 19.00

**Aperture Taverne**

dalle ore 20.00 sino a tarda sera

dalle ore 20.00 sino a tarda sera

**Spettacoli itineranti**

**con giocolieri,**

**trampolieri, musici**

ore 21.30

piazza del Comune

**Rievocazione**

**Storica**

**spettacoli con giocolieri,**

**artisti da strada**

**e teatro d'Armi**

**il Saraceno**

Mario Cardona

è il Fachiro, uno spettacolo da brivido,

suggestivo, che regala forti emozioni.

**il mangiatore**

**di spade**

giochi con fuoco e spade

Uno dei facturi più famosi

in Italia ed in Europa.

**l'uomo serpente**

tra suoni e luci,

una esibizione con

con pitoni di 5 metri



# Somenica 5 giugno

*dal mattino a tarda notte*

## Ricostruzione Storica

con arti e mestieri, bancarelle, artigiani, esposizioni

spettacoli di animazione itineranti

nelle vie, nell'antico borgo e nella magica atmosfera nei ricetti

*ore 10.00*

piazza del Comune  
**Incontro con le Autorità Civili e Religiose e SS. Messa solenne con le rappresentanze dei Gruppi Storici**



Sbandieratori e musicisti di San Damiano D'Asti



*ore 11.30*

piazza del Comune  
**Rievocazione storica del "Giuramento di fedeltà" del Console al Vescovo Conte**

*dalle ore 12.00*

**apertura Taverne**

*dalle ore 14.00 sino a tarda sera*

**Spettacoli di animazione itinerante di giullari, artisti, musicisti e teatro d'armi**, nelle piazze e nelle vie dell'antico Borgo e nei Ricetti



**CARMINA GAELICA**

Un gruppo che amalgama due anime: la rievocazione storica e la leggenda e le tradizioni celtiche



*dalle ore 15.00*

**Corteo Storico** nell'antico Borgo

piazza Martiri

**Medieval Fighting**

e il gruppo

**Pedites Gaudentes**

con altri **gruppi d'armi** organizza nella piazza

**"Rovaldo"**

**una giostra di combattimenti medievali**

Piazza del Comune

**Combattimenti medievali**

con

**I Poeti della Spada**

e la

**Compagnia Liberi Lusenta**

**Compagnia Liberi Lusenta**



in



**Il cavaliere e il gioco della morte**

**Presentazione dei Gruppi Storici presenti al Corteo**

*ore 17.00*

sala S.Marta  
proiezione del film  
**Il Cavaliere ed il gioco della Morte**

*dalle ore 21.30*

piazza del Comune  
**Spettacolo di Chiusura con Artisti, giocolieri, fahiro**



Venerdì 3, sabato 4 e domenica 5 giugno nei Ricetti dell'Antico Borgo sono aperte le caratteristiche taverne. Allietati dalle note dell'antica musica si potranno gustare sino a tarda sera, piatti tipici e prelibate specialità di altri tempi.

# Ferie Medievali

22<sup>a</sup> edizione



Romitorio Chisa di S.Grato



Collina della Paraj Auta

## Le Taverne

- 1 Dei Giullari
- 2 Del Drago
- 3 Il Grifone

- 4 Della Piazza
- 5 Brancaleone
- 6 Sant'Orso

- 7 Del Pellegrino

## Centro Storico

## Ricetti

## Castello

Porte di entrata per il pagamento gabella  
**3 soldi (3 euro)**  
 solo domenica 5 giugno



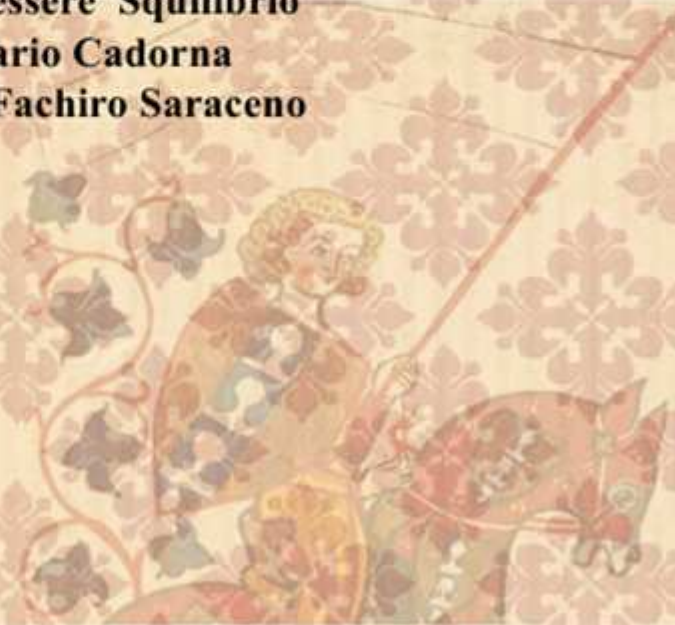
## Gruppi Storici

- *Gruppo Storico Testona* - Torino
- *Gruppo Storico Media aetas* - Torino
- *Gruppo Storico Tamburi di Ypporegiae*
- *Gruppo Storico Conti Balbis* - Verrone
- *Gruppo Storico Conte Rosso* - Avigliana
- *Gruppo Storico Issogne*
- *Gruppo Storico La Castellata* - Chiaverano
- *Gruppo Storico di Nus* - Nus (Ao)
- *Gruppo Storico Le Cors dou Heralt* - Fenis (Ao)
- *Gruppo Storico Vallis Turrus* - Val della Torre
- *Gruppo Storico Torneo di Maggio* - Cuornè
- *Gruppo Storico I Conti di Valperga*
- *Gruppo Storico Nuova Milizia Tempi* - Lessolo
- *Associazione 13 a teatro* - Vische



## Gruppi di Spettacolo e Ricostruzione Storica

- **Compagnia d'arme I Poeti della Spada** - Urbino
- **Compagnia I Giullari del Carretto** - Imperia
- **Compagnia Libera Lusenta** - Point S.Martin
- **Gruppo Nocturnia** - Romano Canavese
- **Gruppo Burgo Turrus** - Torre Canavese
- **Gruppo I Credendari** - Ivrea
- **Gruppo Carmina Gaelica** - Pavone Canavese
- **Gruppo Musiche Celtiche**
- **Musici e Sbandieratori** di San Damiano d'Asti
- **Messere Squilibrio**
- **Mario Cadorna**
- **Il Fachiro Saraceno**





## Taverne

### nel Borgo e sotto il Castello

*Dei Giullari, Del Drago, Il Grifone, Della Piazza e Brancaleone*

### nei Ricetti

*Sant'Orso e Del Pellegrino*

## Parcheggi

- camper ed auto area Bennet
- presso area sportiva

## Gabella - solo domenica 5 giugno

Ingresso al borgo: **euro 3,00**

**esclusi:** residenti, ragazzi sino a 14 anni e quanti vestiti in costume medievale

## Visite guidate alla Paraj Auta

*(collina di origine morenica, sede di un sito archeologico)*

Ritrovo ore 15.00 presso Sala Conferenze S. Marta



### Info

- [prolocopavone@libero.it](mailto:prolocopavone@libero.it) - [feriemedievali@gmail.com](mailto:feriemedievali@gmail.com) - cell. 328 285 8158
- per mercatino: cell 328 936 7715
- per Gruppi Storico: cell 340 364 5433

### Direzione artistica

- Erik Frigeri e Pier Luigi Terzi

### Graphic designer

- Galliano Gallo - [fuorilinea@libero.it](mailto:fuorilinea@libero.it)

### Pubblicità

- Roberto Piretto - [roberto.piretto@fastwebnet.it](mailto:roberto.piretto@fastwebnet.it)

### Si ringrazia per la preziosa collaborazione:

- La Parrocchia di Pavone C.se
- Il Castello di Pavone C.se
- Il Centro Commerciale Il Pavone
- I Credendari di Ivrea
- I residenti e i proprietari dei Ricetti e delle aree circostanti



L'Organizzazione declina ogni responsabilità che possa derivare, a qualsivoglia soggetto, da fatti ascrivibili e riconducibili a partecipanti alla Manifestazione, anche per quanto attiene il mancato rispetto delle disposizioni regolanti lo svolgimento della Manifestazione stessa; nonché di qualsiasi danno che possa derivare a persone, cose o animali durante tutto lo svolgimento della manifestazione anche ascrivibili a fatti o casi fortuiti.





## Viabilità e Parcheggi

